



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**  
Sécurité publique Canada  
Contracting and Procurement Section

[contracting@ps-sp.gc.ca](mailto:contracting@ps-sp.gc.ca)

Attention: **Denise Desserud**

**AMENDMENT #2**  
**MODIFICATION NO 2**

**Offer to: Public Safety Canada**

We hereby offer to provide to Canada, as represented by the Minister of Public Safety and Emergency Preparedness Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein or attached hereto, the goods, services, and construction detailed herein and on any attached sheets.

Offre au: Ministère des Sécurité publique

<b>Title – Sujet</b> Lignes directrices sur le soutien aux victimes et aux survivants du <b>travail forcé</b> pour les travailleurs communautaires de première ligne	
<b>Solicitation No. – N° de l'invitation</b> 202102603A	<b>Date</b> 2022-02-24
<b>Solicitation Closes – L'invitation prend fin</b> At – à 14 h On – le 2022-03-22	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire  HAE
<b>Delivery Required – Livraison exigée</b> See Herein	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Denise Desserud	
<b>Telephone No. – N° de telephone</b> (343) 572-3587	<b>FAX No. – N° de FAX</b> N/A
<b>Destination – of Goods, Services and Construction:</b> <b>Destination – des biens, services et construction:</b> Sécurité publique Canada 269, avenue Laurier Ouest Ottawa (Ontario) K1A 0P8	
<b>Security – Sécurité</b> Aucune exigence de sécurité	

Nous offrons par la présente de fournir au Canada, représenté par le ministre des Sécurité publique et Protection civile Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services **et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexé.**

**Comments – Commentaires:**

**Instructions: See Herein**  
**Instructions: Voir aux présentes**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**Fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office – Bureau de**  
**distribution**  
Public Safety and Emergency Preparedness  
Canada  
Contracting and Procurement Section  
269 Laurier Avenue West  
13<sup>th</sup> Floor, Office 13B  
Ottawa, Ontario  
K1A 0P8

<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. – N° de telephone</b> <b>Facsimile No. – N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of</b> <b>Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom due</b> <b>fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>



La modification no 2 est pour changer la date de clôture au 22 mars 2022, 14 h Heure avancé de l'Est (HAE).